TOLL CUSTOMS

Kontroll med utenlandske lystfartøyer som ankommer til Norge

Fjern utfylling

Fartøyets navn		Fartøyets reg.nr.
Hjemmehørende i		
Ankomst til (Tollregion)	Ankom fra	Ankomstdato og klokkeslett
Antatt tidspunkt for utpassering av norsk farvann		
Antall personer ombord (inkl.fører)	Av disse, som fyller betingelsene for reisende til å bringe med tollfri kvote av nedennevnte varer	
Førers navn		Førers fødselsdato
Førers adresse i hjemlandet		

Disse mengder tollfrie varer er iht. ovennevnte utlevert			Disse mengder av nedennevnte varer er ☐ tollbehandlet ☐ lagt på lager ☐ forseglet	
Brennevin			Brennevin	
Vin			Vin	
Øl			Øl	
Tobakk			Tobakk	
Sigaretter			Sigaretter	
Sigarettpapir			Sigarettpapir	
Tollregion		Dato	Tjenestemannens underskrift og stempel	

Underskrives når fartøyet har forsegling

Jeg forplikter meg til å melde meg ved Tollregion i Norge før fartøyet avgår til utlandet.
Jeg er oppmerksom på at hvis jeg forlater Norge uten å melde meg for Tollvesenet, vil norske myndigheter ta kontakt med tollmyndig-hetene i mitt hjemland og jeg vil bli gjort ansvarlig for de utgifter som påløper de varer jeg har under segl.

I undertake to call at a customhouse in Norway before I take my vessel out of Norwegian waters.
I am aware of the fact that if I leave Norway without calling at a customhouse, the Norwegian Customs authorities will get in touch with the Customs authorities in my home country and I will be made responsible for duties and taxes on the articles which are under Customs seal in my vessel.

Ich bin verplichtet mich bei einem Zollamt in Norwegen zu melden ehe ich meinen Lustfahrzeug ins Ausland mitnehme.
Ich bin aufmerksam darauf, wenn ich Norwegen verlasse ohne mich bei einem Zollamt zu melden, will die norwegische Zollbehörde Kontakt mit der Zollbehörde meines Landes nehmen. Ich werde für die anfallende Steuern und den Waren, die sich in meinem Lustfahrzeug aufkommen.

Tollregion/Custom house/Zollamt	Dato/Date/Datum	Fartøyførers underskrift/Masters signature/Unterschrift des Bootfürers

Utskrift av blanketten	☐ Fartøyet skal forsegles ☐ Fartøyet skal IKKE forsegles	Blanketten skrives ut i 4 eks. med forskjellig adresse på bladene. Blanketten skrives ut i 2 eks. med forskjellig adresse på bladene.	**Sendes PK- Prosedyre- og kontrollavdelingen, TAD**

Kontroll med utenlandske lystfartøyer som ankommer til Norge

Fartøyets navn		Fartøyets reg.nr.
Hjemmehørende i		
Ankomst til (Tollregion)	Ankom fra	Ankomstdato og klokkeslett
Antatt tidspunkt for utpassering av norsk farvann		
Antall personer ombord (inkl.fører)	Av disse, som fyller betingelsene for reisende til å bringe med tollfri kvote av nedennevnte varer	
Førers navn		Førers fødselsdato
Førers adresse i hjemlandet		

Disse mengder tollfrie varer er iht. ovennevnte utlevert			Disse mengder av nedennevnte varer er ☐ tollbehandlet ☐ lagt på lager ☐ forseglet	
Brennevin			Brennevin	
Vin			Vin	
Øl			Øl	
Tobakk			Tobakk	
Sigaretter			Sigaretter	
Sigarettpapir			Sigarettpapir	
Tollregion		Dato	Tjenestemannens underskrift og stempel	

Underskrives når fartøyet har forsegling

Jeg forplikter meg til å melde meg ved Tollregion i Norge før fartøyet avgår til utlandet.
Jeg er oppmerksom på at hvis jeg forlater Norge uten å melde meg for Tollvesenet, vil norske myndigheter ta kontakt med tollmyndighetene i mitt hjemland og jeg vil bli gjort ansvarlig for de utgifter som påløper de varer jeg har under segl.

I undertake to call at a customhouse in Norway before I take my vessel out of Norwegian waters.
I am aware of the fact that if I leave Norway without calling at a customhouse, the Norwegian Customs authorities will get in touch with the Customs authorities in my home country and I will be made responsible for duties and taxes on the articles which are under Customs seal in my vessel.

Ich bin verplichtet mich bei einem Zollamt in Norwegen zu melden ehe ich meinen Lustfahrzeug ins Ausland mitnehme.
Ich bin aufmerksam darauf, wenn ich Norwegen verlasse ohne mich bei einem Zollamt zu melden, will die norwegische Zollbehörde Kontakt mit der Zollbehörde meines Landes nehmen. Ich werde für die anfallende Steuern und den Waren, die sich in meinem Lustfahrzeug aufkommen.

Tollregion/Custom house/Zollamt	Dato/Date/Datum	Fartøyførers underskrift/Masters signature/Unterschrift des Bootfürers

Utskrift av blanketten	☐ Fartøyet skal forsegles ☐ Fartøyet skal IKKE forsegles	Blanketten skrives ut i 4 eks. med forskjellig adresse på bladene. Blanketten skrives ut i 2 eks. med forskjellig adresse på bladene.	**Beholdes av utstedende Tollregion**

RD-0005 B (Utg. 06-99) Elektronisk utgave

TOLL CUSTOMS

Kontroll med utenlandske lystfartøyer som ankommer til Norge

Fartøyets navn		Fartøyets reg.nr.
Hjemmehørende i		
Ankomst til (Tollregion)	Ankom fra	Ankomstdato og klokkeslett
Antatt tidspunkt for utpassering av norsk farvann		
Antall personer ombord (inkl.fører)	Av disse, som fyller betingelsene for reisende til å bringe med tollfri kvote av nedennevnte varer	
Førers navn		Førers fødselsdato
Førers adresse i hjemlandet		

Disse mengder tollfrie varer er iht. ovennevnte utlevert			Disse mengder av nedennevnte varer er ☐ tollbehandlet ☐ lagt på lager ☐ forseglet	
Brennevin			Brennevin	
Vin			Vin	
Øl			Øl	
Tobakk			Tobakk	
Sigaretter			Sigaretter	
Sigarettpapir			Sigarettpapir	
Tollregion		Dato	Tjenestemannens underskrift og stempel	

Underskrives når fartøyet har forsegling

Jeg forplikter meg til å melde meg ved Tollregion i Norge før fartøyet avgår til utlandet.
Jeg er oppmerksom på at hvis jeg forlater Norge uten å melde meg for Tollvesenet, vil norske myndigheter ta kontakt med tollmyndig-hetene i mitt hjemland og jeg vil bli gjort ansvarlig for de utgifter som påløper de varer jeg har under segl.

I undertake to call at a customhouse in Norway before I take my vessel out of Norwegian waters.
I am aware of the fact that if I leave Norway without calling at a customhouse, the Norwegian Customs authorities will get in touch with the Customs authorities in my home country and I will be made responsible for duties and taxes on the articles which are under Customs seal in my vessel.

Ich bin verplichtet mich bei einem Zollamt in Norwegen zu melden ehe ich meinen Lustfahrzeug ins Ausland mitnehme.
Ich bin aufmerksam darauf, wenn ich Norwegen verlasse ohne mich bei einem Zollamt zu melden, will die norwegische Zollbehörde Kontakt mit der Zollbehörde meines Landes nehmen. Ich werde für die anfallende Steuern und den Waren, die sich in meinem Lustfahrzeug aufkommen.

Tollregion/Custom house/Zollamt	Dato/Date/Datum	Fartøyførers underskrift/Masters signature/Unterschrift des Bootfürers

Utskrift av blanketten	☐ Fartøyet skal forsegles ☐ Fartøyet skal IKKE forsegles	Blanketten skrives ut i 4 eks. med forskjellig adresse på bladene. Blanketten skrives ut i 2 eks. med forskjellig adresse på bladene.	**Følger fartøyet til siste norske Tollregion hvor det tas inn og sendes PK- Prosedyre- og kontrollavdelingen, TAD**

RD-0005 B (Utg. 06-99) Elektronisk utgave

TOLL CUSTOMS

Kontroll med utenlandske lystfartøyer som ankommer til Norge

Fartøyets navn		Fartøyets reg.nr.
Hjemmehørende i		
Ankomst til (Tollregion)	Ankom fra	Ankomstdato og klokkeslett
Antatt tidspunkt for utpassering av norsk farvann		
Antall personer ombord (inkl.fører)	Av disse, som fyller betingelsene for reisende til å bringe med tollfri kvote av nedennevnte varer	
Førers navn		Førers fødselsdato
Førers adresse i hjemlandet		

Disse mengder tollfrie varer er iht. ovennevnte utlevert			Disse mengder av nedennevnte varer er ☐ tollbehandlet ☐ lagt på lager ☐ forseglet	
Brennevin			Brennevin	
Vin			Vin	
Øl			Øl	
Tobakk			Tobakk	
Sigaretter			Sigaretter	
Sigarettpapir			Sigarettpapir	
Tollregion		Dato	Tjenestemannens underskrift og stempel	

Underskrives når fartøyet har forsegling

Jeg forplikter meg til å melde meg ved Tollregion i Norge før fartøyet avgår til utlandet.
Jeg er oppmerksom på at hvis jeg forlater Norge uten å melde meg for Tollvesenet, vil norske myndigheter ta kontakt med tollmyndighetene i mitt hjemland og jeg vil bli gjort ansvarlig for de utgifter som påløper de varer jeg har under segl.

I undertake to call at a customhouse in Norway before I take my vessel out of Norwegian waters.
I am aware of the fact that if I leave Norway without calling at a customhouse, the Norwegian Customs authorities will get in touch with the Customs authorities in my home country and I will be made responsible for duties and taxes on the articles which are under Customs seal in my vessel.

Ich bin verplichtet mich bei einem Zollamt in Norwegen zu melden ehe ich meinen Lustfahrzeug ins Ausland mitnehme.
Ich bin aufmerksam darauf, wenn ich Norwegen verlasse ohne mich bei einem Zollamt zu melden, will die norwegische Zollbehörde Kontakt mit der Zollbehörde meines Landes nehmen. Ich werde für die anfallende Steuern und den Waren, die sich in meinem Lustfahrzeug aufkommen.

Tollregion/Custom house/Zollamt	Dato/Date/Datum	Fartøyførers underskrift/Masters signature/Unterschrift des Bootfürers

Utskrift av blanketten	☐ Fartøyet skal forsegles ☐ Fartøyet skal IKKE forsegles	Blanketten skrives ut i 4 eks. med forskjellig adresse på bladene. Blanketten skrives ut i 2 eks. med forskjellig adresse på bladene.	**Følger fartøyet til utlandet**

RD-0005 B (Utg. 06-99) Elektronisk utgave